

## FILEMON

### Pol ere Filemon erne bas rasem siglou.

*Kiyi late tuma.*

Gwote siglou Pol eter bas rasen Filemon erne newo-pitim. Pol ere Rom komri ake yaperke temenem, ere gwote siglou bas rasem.

Filemon ere Kolosi komri Kristen tame. Ere kel yaku kerebetem tame. Eteri yaku bepou me kerebetem tame, Onesimus, ere Filemon eteri kel sirke peten amen yim. Amen yim, yuri Onesimus ere yin Pol erne lam, ere Kristen tem. Etep tem, Pol ere gwote siglou bas rasen Filemon erne etep wom. Filemon, ne Onesimus erne wopeten pap yewote. Kiyi ere tame yaper temenem, sene ere Jisas erne kenawaike abobe. Etepkap ne erne sene wopette. Ere nereri masekap tem.

*Pol ere gwote siglouke bas rasem tuma gwo.*

Filemon eteri yakusubu kerebetem tame, Onesimus, ere me amem, yuri ere Kristen temke, Pol ere erne sene wom, ere Filemonke yim.

<sup>1</sup> An Pol, an Krai Jisas eteri tuma wusoubetemke, eme ane ake yaperke won wurim. An ake yaperke tetan, neremri mase Timoti erken nesa kemne gwote siglou bas rasbe. Filemon, ne nesetri tamenowu, ne nesetri yaku kerebe tamesip yenbo, nesa nene gwote siglou bas rasbe.

<sup>2</sup> Nesetri geisi, Apia, Arkipus eterken, nesa kepne gwote siglou kir bas rasbe. Arkipus nerenken nema God eteri peiktame etemken naibe, etepkap nema ei nai tamesip tetan, nesa nene gwote siglou kir bas rasbe. Kemri akek sibe Kristen tatame etemne kir nesa emne gwote siglou kir bas rasbe.

<sup>3</sup> Nesa abobe, neremri Apei Godken Aneyen Jisas Kraisken epe kemne pap yewon noub nente, kem pap yenbo temente.

*Filemon ere wule yenbo nenbetem, eke Pol ere metekwasbetem.*

<sup>4-5</sup> Filemon, an metem, ne Aneyen Jisas Kraiskerne kenawaike abobe, ne akei Kristen tatame emne noub nenbe. Eke an ari God erken tuma namdebe, an nene abon erne pir wobe. <sup>6</sup> An nene abobe, an God erne gwopke wometbe. Neren Kraiskerne kenawaike abobekap, ne tatame emne etep wusowun peterate. Wusowun peterate, nerenken etemken kem Kraisker tetan wule eme noub abote. Nema Kraisker eterken tetan tatame ere nemne yenbowai nenbekap, kem etep noub abote. <sup>7</sup> Mase, an metem, ne God eteri tatame emne eyarbetem, eme selpap yenbo metbetem. An etep metem, an metekwasen pap yenbo metem.

*Pol ere etep wom. Filemon, ne Onesimus erne nereri masekap sene pette.*

<sup>8</sup> Kraisker eterke an neri lake, eke an muresen teten nene kuyese yaku wuri newote, ne ete yaku kerete. <sup>9</sup> An nene etep beke nen. Berai. Kobo labe wule e nesetne keresukten, eke an ete yaku nene elen me womette. Ye. An Pol, an apeilake. Kraisker eteri yakuk an ake yaperke tetan. Aren, an nene elen me etep wometbe. <sup>10</sup> Ne ari yen Onesimus erne kobo late. An ake yaperke temenem, an erken tuma namdem, ere Kristen tem. Etepkap ere ari yenkap tetan. <sup>11</sup> Kiyi ere neri yaku bepou me kere tame yenbo beke temen. Ere nene kobo beke la. Sene ere nene kobo late, arene kir ere ane kobo late.

<sup>12</sup> Erne an nene won yibe. Ere ari selpapri yen o maimen yenkap, eke an erne won nene yan late wobe. <sup>13</sup> An erne beke wo. An God eteri tuma yenbo wusoubetem, eke eme

ane ake yaperke won wurim. An gwok tetan, Onesimus ere ane kobo labe. Ne kaike tetan, ere neri emi petem, ere ane noub eyarbe. Etepkap an erne won yite beke abo. <sup>14</sup> An erne gwotek wotakete abobe. Ne etep kir beke kip te, an erne beke kip wotake. Eke an erne won nene yin late. Ne ane wos yenbo nente, e nereri wos. An nene beke kip egiye.

<sup>15</sup> An etep abobe. Kiyi Onesimus ere nene mesginen yin ere kerake ten sene ere nene yan lan ere nerenken som temente. <sup>16</sup> Ere KraiS erne kenawaike abobe tame, eke ere nesetri mase yenbo. Ye. Ere ari mase, ere ari mase seken. Neren ne etep abote. Ere neri yaku kerebe tame, ere neri Kristen mase. Eke ne erne pap yewote.

<sup>17</sup> Ne ane Kristen tamesip wote, ne Onesimus erne pap yewote. An nene yan lan ne ane pap yewobekap, ne erne etepke kip pap yewote. <sup>18</sup> Kap, kiyi ere nene yaper nenem, o ere neri kel sirke petem. Etep tem, ne ane wusoute, an nene awosein newote. <sup>19</sup> An Pol, an ari letke etep bas rasbe. Aren, an nene awosein newote nenbe. Ete bas rasbe. Ne abote. Kiyi an nene God eri tuma nene wusoubetem, ne Kristen tem. Etep tem, an nene beke wo, ne ane wos awosein beke newo. Berai. <sup>20</sup> Ari mase, an nene pir wobe. Kristen wule ne ane awosein peterate. An nene wometye wos ne KraiS eteri sigke nente. Ne etep tete, an pap yenbo meten metekwaste.

<sup>21</sup> An gwo siglou nene bas rasmenbe, an abobe, an nene wobekap, ne etep nente abobe. An abobe, ne nogwape noubwai nente abobe. <sup>22</sup> Tuma wuri an nene sene wote. Ne ane tukna emi eyarte. An kenawaike abobe, God ere kemri wometbekap, ere etep meten nente, ere ane won an kemne yan late.

*Pol eteri yaku tamesip eme Filemon erne pir wom.*

<sup>23</sup> Epafraſ ere Kraiſ Jiſaſ eri tuma wuſobetem, ere arenken ake yaperke tetan. Ere nene kir pir wobe. <sup>24</sup> Ari yaku kerebe tameſip, Mak, Ariſtarkuſ, Demaſ, Luſ, etem kir, eme nene pir wobe.

<sup>25</sup> Aneyen Jiſaſ Kraiſ ere kemne kobo lan noub nente. Pol ere baſ raſem tuma ab eteke.

GOD ETER AGERKE NAMDERASEM TUMA YENBO  
The New Testament in the Yawu Dialect of the Yessan-Mayo  
Language of Papua New Guinea  
Nupela Testamen long tokples Yawu long Niugini

copyright © 1996 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Yawu (Yessan-Mayo) (Yessan-Mayo)

Dialect: Yawu

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-10-23

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 20 Jul 2019 from source files dated 12 Jul 2019

61a9dc70-9585-5876-8394-faa75a1766e5